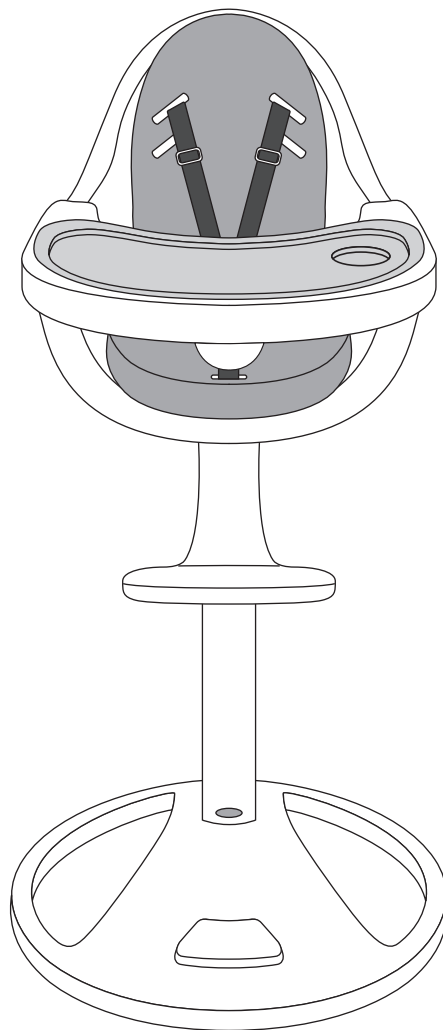




RYZE
PEDESTAL HIGH CHAIR
INSTRUCTION MANUAL

RYZE
SILLA DE COMER TIPO PEDESTAL
MANUAL DE INSTRUCCIONES



READ THIS MANUAL

Do not use this product until you read and understand the instructions in this manual.

KEEP INSTRUCTIONS FOR FUTURE USE.



IF ANY PARTS ARE MISSING, DO NOT RETURN THIS PRODUCT TO THE PLACE OF PURCHASE. PLEASE CONTACT HARMONY JUVENILE PRODUCTS CUSTOMER SERVICE AT 1-877-306-1001.

LEA ESTE MANUAL

No utilice este producto hasta no leer y comprender las instrucciones de este manual.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES PARA REMITIRSE A ELLAS EN EL FUTURO.



SI LE FALTA ALGUNA PIEZA, NO DEVUELVA ESTE PRODUCTO AL LUGAR DE COMPRA. POR FAVOR LLAME AL 1-877-306-1001 PARA CONTACTAR AL SERVICIO A LA CLIENTELA DE HARMONY JUVENILE PRODUCTS.

This product is designed to be used by a child who can sit upright unassisted, up to a **MAXIMUM** weight of 40 pounds (18.1 kg).

KEEP THESE INSTRUCTIONS FOR FUTURE USE.

READ ALL INSTRUCTIONS PRIOR TO ASSEMBLY AND USE.

Harmony Juvenile Products

Website: **www.harmonyjuvenile.com**
Mailing Address: **2450 Cohen Street
Montreal, Quebec,
Canada H4R 2N6**
Telephone: **1-877-306-1001**

TABLE OF CONTENTS

Warnings 1
General Warnings 1
Assembly Warnings 2
Usage Warnings 3
Finger Entrapment Warnings 3
Tipping Warnings 3
Certifications 3
Registration Information 4
Parts List 4
High Chair Assembly 5
Using High Chair 5
Seat Height Adjustment 6
Seat Rotation Adjustment 6
Using Tray 7
Insert Tray 7
Removing / Installing Fabric Pad (when applicable) .. 7
Care And Maintenance 7
Warranty 8

WARNINGS

GENERAL WARNINGS

! KEEP THESE INSTRUCTIONS FOR FUTURE USE.

! WARNING!

FOR YOUR CHILD'S SAFETY, FOLLOW ALL LABELS ON THIS PRODUCT AND IN THESE WRITTEN INSTRUCTIONS. DO NOT INSTALL OR USE THIS PRODUCT UNTIL YOU READ AND UNDERSTAND THE WARNINGS AND ASSEMBLY INSTRUCTIONS. FAILURE TO FOLLOW THESE WARNINGS AND THE ASSEMBLY INSTRUCTIONS COULD RESULT IN SERIOUS INJURY OR DEATH.

! WARNING!

PREVENT SERIOUS INJURY OR DEATH FROM FALLS OR SLIDING OUT.

! WARNING!

ALWAYS SECURE CHILD IN THE RESTRAINT. ALWAYS KEEP YOUR CHILD IN VIEW.

! WARNING!

NEVER LEAVE A CHILD UNATTENDED.

Este producto ha sido diseñado para ser utilizado por niños que son capaces de sentarse erguidos sin ayuda, que pesen hasta un **MÁXIMO** de 18,1 kg (40 libras).

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES PARA REMITIRSE A ELLAS EN EL FUTURO.

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE ENSAMBLAR Y UTILIZAR EL PRODUCTO.

Harmony Juvenile Products

Sitio web: **www.harmonyjuvenile.com**
Dirección postal: **2450 Cohen Street
Montreal, Quebec
Canadá H4R 2N6**
Teléfono: **1-877-306-1001**

ÍNDICE DE CONTENIDOS

Advertencias 1
Advertencias generales 1
Advertencias en cuanto al ensamblaje 2
Advertencias en cuanto a su uso 3
Advertencias para evitar que los dedos queden atrapados 3
Advertencias para evitar el volcamiento 3
Certificaciones 3
Información de registro 4
Lista de piezas 4
Ensamblaje de la silla de comer 5
Uso de la silla de comer 5
Ajuste de la altura del asiento 6
Ajuste de rotación del asiento 6
Uso de la bandeja 7
Cubre-bandeja 7
Cómo quitar / instalar la almohadilla de tela (si aplica) 7
Cuidado y mantenimiento 7
Garantía 8

ADVERTENCIAS

ADVERTENCIAS GENERALES

! GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES PARA REMITIRSE A ELLAS EN EL FUTURO.

! ADVERTENCIA!

PARA LA SEGURIDAD DEL NIÑO, SIGA TODAS LAS INDICACIONES QUE APARECEN EN LAS ETIQUETAS DE ESTE PRODUCTO Y EN ESTAS INSTRUCCIONES. NO INSTALE NI USE ESTE PRODUCTO HASTA NO LEER Y COMPRENDER TODAS LAS ADVERTENCIAS E INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE. EL HACER CASO OMISO A ESTAS ADVERTENCIAS Y EL INCUMPLIMIENTO DE LAS INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE PODRÍA RESULTAR EN LESIONES GRAVES O MUERTE.

! ADVERTENCIA!

PREVENGA LAS LESIONES GRAVES O LA MUERTE CAUSADAS POR CAERSE O ESCURRIRSE DE LA SILLA.

! ADVERTENCIA!

SIEMPRE ASEGURE AL NIÑO CON EL SISTEMA DE SEGURIDAD. SIEMPRE TENGA AL NIÑO EN SU CAMPO VISUAL.

! ADVERTENCIA!

NUNCA DEJE AL NIÑO SOLO.

WARNING!

THE CHILD SHOULD BE SECURED IN THE HIGH CHAIR AT ALL TIMES BY THE RESTRAINING SYSTEM. THE TRAY IS NOT DESIGNED TO HOLD THE CHILD IN THE CHAIR.

- ! Snugly adjust harness belt around child.
- ! **NEVER** carry or move the high chair with child in it.
- ! **DO NOT** place high chair near walls or furniture that the child can push against and tip over.
- ! When adjusting any part of this product, the child should be clear of all moving parts.
- ! Be sure both sides of tray are firmly in place.
- ! **STRANGULATION HAZARD:**
 - **DO NOT** place high chair in any location where there are cords within the child's reach, such as telephone cords, window blind cords, monitor cords, etc.
 - Small children or pets can force themselves into very small openings.
 - **NEVER** tie or add anything to the chair (i.e. accessories, toys, etc.) as this may cause serious injury, i.e. choking.
- ! **DO NOT EXCEED THE MANUFACTURER'S RECOMMENDED LOAD** as this product can become unstable and cause serious injuries.
- ! Check screws every 1-2 months for looseness and tighten as necessary.
- ! **DO NOT** allow others to use this product unless they read and understand all the instructions and warning labels.
- ! Extended exposure to weather could affect plastic color.

ASSEMBLY WARNINGS

Remove all packaging and discard. Lay out all parts as per the Parts List to facilitate assembly.

If you experience any difficulties, please contact the Customer Service Department at 1-877-306-1001 or at www.harmonyjuvenile.com.

! REMOVE PACKING MATERIALS AND POLYBAGS, AND DISPOSE OF THEM BEFORE ASSEMBLY. PLASTIC BAGS CAN CAUSE SUFFOCATION. KEEP PLASTIC BAGS AND SMALL PARTS AWAY FROM CHILDREN.

ADULT ASSEMBLY REQUIRED. FOLLOW ASSEMBLY INSTRUCTIONS CAREFULLY. DO NOT use this product without properly assembling it. Keep unassembled parts out of the reach of small children.

! **CHOKING HAZARD - Small parts:** Ensure children do not play with unassembled product, as there are small parts that could cause choking if swallowed.

!ADVERTENCIA!

MANTENGA AL NIÑO ASEGURADO EN LA SILLA DE COMER CON EL SISTEMA DE SEGURIDAD EN TODO MOMENTO. LA BANDEJA NO HA SIDO DISEÑADA PARA RETENER AL NIÑO EN LA SILLA.

- ! Ajuste bien el arnés en torno al niño.
- ! **NUNCA** levante o mueva la silla de comer con el niño sentado en ella.
- ! **NO** ponga la silla de comer cerca de paredes o muebles contra los cuales el niño podría empujarse y volcar la silla.
- ! Mantenga al niño alejado de todas las piezas móviles cuando ajuste cualquier parte de este producto.
- ! Verifique que ambos lados de la bandeja estén firmemente instalados.
- ! **PELIGRO DE ESTRANGULACIÓN:**
 - **NO** ponga la silla de comer en lugares que tengan cables o cordeles al alcance del niño, como cordones de teléfono, cordeles de persianas, cables de pantallas, etc.
 - Las mascotas y los niños pequeños pueden meterse en aperturas muy pequeñas.
 - **NUNCA** ate o agregue nada a la silla de comer (como accesorios, juguetes, etc.) pues esto podría causar lesiones graves y peligro de asfixia.
- ! **NO SUPERE LA CARGA RECOMENDADA POR EL FABRICANTE** pues podría desestabilizarse el producto y causar lesiones graves.
- ! Revise los tornillos cada mes o mes por medio para verificar que no estén sueltos, y ajustarlos si es necesario.
- ! **NO PERMITA** que otras personas usen este producto a menos que hayan leído y comprendido todas las instrucciones y etiquetas de advertencia.
- ! Exponer este producto a los elementos por períodos extensos podría afectar el color del plástico.

ADVERTENCIAS EN CUANTO AL ENSAMBLAJE

Retire todo el material de empaque y deséchelo. Disponga todas las piezas siguiendo la Lista de piezas para facilitar el ensamblaje.

Si tiene alguna dificultad, llame al 1-877-306-1001 o visite www.harmonyjuvenile.com para comunicarse con el Servicio de Atención al Cliente.

! RETIRE TODO EL MATERIAL DE EMPAQUE Y BOLSAS DE POLIETILENO Y DESÉCHELOS ANTES DE COMENZAR A ENSAMBLAR. LAS BOLSAS DE PLÁSTICO PUEDEN CAUSAR ASFIXIA. MANTENGA LAS BOLSAS DE PLÁSTICO Y PIEZAS PEQUEÑAS FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS.

DEBE SER ENSAMBLADO POR UN ADULTO. SIGA DETENIDAMENTE LAS INSTRUCCIONES DE ENSAMBLAJE. NO utilice este producto si no ha sido debidamente ensamblado. Mantenga todas las piezas no ensambladas fuera del alcance de niños pequeños.

! **PELIGRO DE ASFIXIA - Piezas pequeñas:** Asegúrese de que los niños no jueguen con el producto no ensamblado, pues contiene piezas pequeñas que podrían causar asfixia si el niño se las traga.

USAGE WARNINGS

- ! **NEVER** use the product on stairs or uneven surfaces. Incorrect use or placement of this product is the most common mistake people make which can lead to serious injuries.
- ! **DO NOT** use on uneven, wet/slippery, or unsafe surfaces.
- ! **NEVER** use near stoves, heaters or other heat sources.
- ! **DO NOT** change, tamper with or modify any part of this product.
- ! **DO NOT** use this product if it is damaged in any way or has missing parts.
- ! **DO NOT USE THIS PRODUCT AS A STEP STOOL OR LADDER.**
- ! **NEVER** allow children to climb into the high chair unassisted.
- ! **ALWAYS** help child when getting into or out of the high chair.
- ! **NEVER ALLOW CHILD TO USE FOOTREST TO CLIMB IN OR OUT OF HIGH CHAIR.**
- ! **DO NOT, EXCEPT AS DESCRIBED IN THESE INSTRUCTIONS, MODIFY THIS PRODUCT, DISASSEMBLE ANY PART OR CHANGE THE WAY THE HARNESS BELTS ARE USED.** This includes adding any parts or accessories by other manufacturers as non-tested accessories can affect the safety of the product.
- ! Avoid putting heavy objects on unit.

FINGER ENTRAPMENT WARNINGS

- ! **AVOID SERIOUS INJURY** by keeping fingers away from any moving parts when assembling/adjusting the product and when installing the tray, to prevent finger entrapment and pinching injuries.

TIPPING WARNINGS



WARNING!

FAILURE TO PROPERLY READ, FOLLOW AND USE THESE INSTRUCTIONS AND THE WARNING LABELS CAN CAUSE THE PRODUCT TO TIP OVER AND COULD RESULT IN SERIOUS INJURIES TO YOUR CHILD.

- ! **NEVER** allow children to play with or climb into the high chair unassisted.
- ! **NEVER** allow children to hang onto the product.
- ! **NEVER** place/hang bags, purses, parcels, etc. or any accessory on the chair back, tray or any other parts as it could cause the product to become unstable.
- ! **NEVER** allow children to stand on any part of this product.

CERTIFICATIONS

Harmony Juvenile Products certifies the compliance of this product to *ASTM F404: Standard Consumer Safety Specifications for High Chairs*.

Harmony Juvenile Products has also validated compliance through independent laboratory testing.

ADVERTENCIAS EN CUANTO A SU USO

- ! **NUNCA** use este producto en escaleras o superficies disperejas. El error que más comúnmente comete la gente, y que puede resultar en lesiones graves, es el uso incorrecto de este producto, o el ponerlo en un lugar no debido.
- ! **NO** utilice en superficies disperejas, mojadas o resbalosas, o poco seguras.
- ! **NUNCA** utilice cerca de la cocina, un calefactor u otra fuente de calor.
- ! **NO** cambie ni modifique ninguna parte de este producto.
- ! **NO** use este producto si está dañado o le falta alguna pieza.
- ! **NO USE ESTE PRODUCTO COMO SI FUERA UN BANCO O UNA ESCALERA PARA DARSE ALTURA.**
- ! **NUNCA** permita que niños se trepen a la silla de comer sin ayuda.
- ! **SIEMPRE** ayude al niño a sentarse en la silla de comer y salirse de ella.
- ! **NUNCA PERMITA QUE EL NIÑO USE EL REPOSAPIÉS PARA TREPARSE A LA SILLA DE COMER O SALIRSE DE ELLA.**
- ! **NO MODIFIQUE ESTE PRODUCTO, DESARME NINGUNA DE SUS PIEZAS O CAMBIE LA FORMA DE USO DE LAS CORREAS DEL ARNÉS, EXCEPTO DEL MODO DESCRITO EN ESTAS INSTRUCCIONES.** Esto incluye el agregar piezas o accesorios fabricados por otros fabricantes, ya que los accesorios que no han sido probados pueden afectar la seguridad del producto.

- ! Evite poner objetos pesados sobre la unidad.

ADVERTENCIAS PARA EVITAR QUE LOS DEDOS QUEDEN ATRAPADOS

- ! **PARA EVITAR LESIONES GRAVES**, mantenga los dedos alejados de las piezas móviles cuando ensamble o ajuste el producto y cuando instale la bandeja, para evitar atrapar o pincharse los dedos.

ADVERTENCIAS PARA EVITAR EL VOLCAMIENTO



!ADVERTENCIA!

EL NO LEER, SEGUIR Y UTILIZAR DEBIDAMENTE ESTAS INSTRUCCIONES Y LAS ETIQUETAS DE ADVERTENCIA PUEDE RESULTAR EN QUE EL PRODUCTO SE VUELQUE Y LESIONAR GRAVEMENTE AL NIÑO.

- ! **NUNCA** permita que los niños jueguen con la silla de comer o que se trepen en ella sin ayuda.
- ! **NUNCA** permita que el niño se agarre del producto.
- ! **NUNCA** ponga/cuelgue bolsas, carteras, paquetes, etc., o accesorios de ningún tipo en el respaldo, la bandeja u otra parte de la silla, pues podría desestabilizar el producto.
- ! **NUNCA** permita que el niño se pare sobre ninguna parte de este producto.

CERTIFICACIONES

Harmony Juvenile Products certifica la conformidad de este producto con *ASTM-F404: Especificaciones estándar de seguridad del consumidor para sillas de comer para niños*.

Harmony Juvenile Products también ha validado su conformidad mediante pruebas realizadas por un laboratorio independiente.

REGISTRATION INFORMATION

REGISTER YOUR PRODUCT TODAY! You must register this product to be eligible to receive replacement parts while under warranty.

The model number and manufacturing date can be found on a label on your product.

Visit <http://www.harmonyjuvenile.com/register> to register your product online, mail-in the prepaid registration card or send your name, address, the product model number, manufacturing date and date of purchase to:

Harmony Juvenile Products
1600 53rd Street,
North Bergen, NJ, 07047 USA
or call: 1-877-306-1001
or register online:

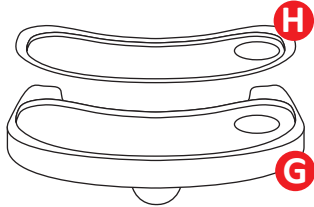
<http://www.harmonyjuvenile.com/register>

For any questions you may have, or to make a change of address or contact information please call Customer Service at 1-877-306-1001 or visit us online at www.harmonyjuvenile.com.

Please do not send in your registration card if you have registered your product online.

PARTS LIST

- A - Base
- B - Rotation Button
- C - Metal Pole
- D - Seat
- E - 5-point Harness system
- F - Screws and Washers (x3)
- G - Tray
- H - Insert Tray
- I - Footrest
- J - EVA Foam Pad or Fabric Pad (when applicable)



Tools required for assembly:

- Phillips screwdriver (not included).

TO PURCHASE REPLACEMENT PARTS:

In the United States or Canada, please contact us at www.harmonyjuvenile.com or by calling 1-877-306-1001.

! KEEP THESE INSTRUCTIONS FOR FUTURE USE.

! READ ALL INSTRUCTIONS PRIOR TO ASSEMBLY AND USE.



PLEASE CHECK TO BE SURE YOU HAVE ALL OF THE PARTS SHOWN ON THIS PAGE BEFORE BEGINNING ASSEMBLY. IF YOU ARE MISSING ANY PARTS, PLEASE DO NOT RETURN THIS PRODUCT TO THE STORE.

PLEASE CALL OUR CUSTOMER SERVICE DEPARTMENT AT 1-877-306-1001 OR CONTACT US AT CUSTOMERSERVICE@HARMONYJUVENILE.COM.

INFORMACIÓN DE REGISTRO

¡REGISTRE SU PRODUCTO HOY! Debe registrar este producto para tener derecho a recibir repuestos bajo garantía.

El número de modelo y la fecha de fabricación se encuentran en una etiqueta fijada al producto.

Visite <http://www.harmonyjuvenile.com/register> para registrar su producto en línea, envíe por correo la tarjeta de registro pre-pagada, o envíe su nombre, dirección, el número de modelo del producto y la fecha de fabricación y de compra a:

Harmony Juvenile Products
1600 53rd Street,
North Bergen, NJ 07047 EEUU
o llame al: 1-877-306-1001
o registre su producto en línea:
<http://www.harmonyjuvenile.com/register>

Si tiene alguna pregunta o necesita cambiar su dirección u otra información de contacto, llame al 1-877-306-1001 para contactar al Servicio a la Clientela, o visite www.harmonyjuvenile.com.

Si ya ha registrado su producto en línea, por favor no nos envíe su tarjeta de registro por correo postal.

LISTA DE PIEZAS

- A - Base
- B - Botón de rotación
- C - Tubo de metal
- D - Asiento
- E - Sistema de arnés de 5 puntos
- F - Tornillos y arandelas (x3)
- G - Bandeja
- H - Cubre-bandeja
- I - Reposapiés
- J - Almohadilla de espuma EVA o almohadilla de tela (si aplica)



Herramientas necesarias para el ensamblaje:

- Destornillador Phillips (no incluido).

PARA COMPRAR REPUESTOS:

Si se encuentra en Estados Unidos o Canadá, por favor visite www.harmonyjuvenile.com o llame al 1-877-306-1001.

! GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES PARA REMITIRSE A ELLAS EN EL FUTURO.

! LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE ENSAMBLAR Y UTILIZAR EL PRODUCTO.



POR FAVOR REVISE QUE TIENE TODAS LAS PIEZAS ENUMERADAS EN ESTA PÁGINA ANTES DE COMENZAR A ENSAMBLAR EL PRODUCTO. SI LE FALTA ALGUNA PIEZA, NO DEVUELVA ESTE PRODUCTO AL LUGAR DE COMPRA. LLAME AL 1-877-306-1001 Ó ESCRIBA A CUSTOMERSERVICE@HARMONYJUVENILE.COM PARA COMUNICARSE CON EL SERVICIO A LA CLIENTELA

HIGH CHAIR ASSEMBLY

1. Align Notch in bottom of metal pole with rotation button in base ①.
2. While pressing the rotation button on base, push metal pole downwards until fully inserted into base ②. Release button.
3. Lie assembly on its side and screw three (x3) screws with washers into base to secure metal pole to the base ③.

! **ENSURE** metal pole is locked into base by gently pulling up on it.

To remove: Unscrew three (x3) screws under base, press rotation button and lift metal pole out of base.

4. Stand assembly upright and find the locking pin located at the top of the metal pole. Press the locking pin while sliding seat onto metal pole to lock into place ④.

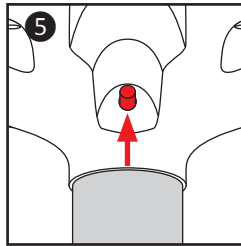
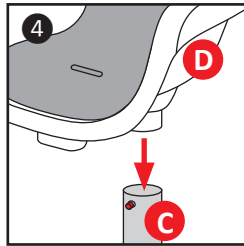
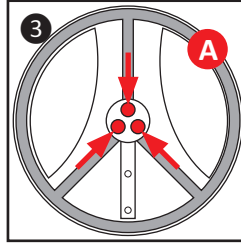
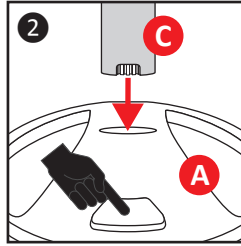
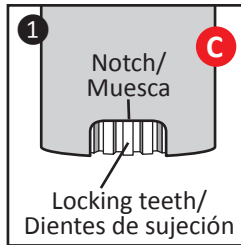
! **ENSURE** locking pin locks in place through hole in seat base ⑤. Gently pull up seat to ensure it is secured.

To remove: Press locking clip and lift seat off metal pole.

5. Attach footrest by sliding it up into opening on bottom of seat base ⑥.

! **ENSURE** footrest is locked into seat by gently pulling down on it.

To remove: Press locking clip and pull out footrest.



ENSAMBLAJE DE LA SILLA DE COMER

1. Alinee la muesca del extremo inferior del tubo de metal con el botón de rotación de la base ①.
2. Presione y sostenga el botón de rotación de la base, y empuje hacia abajo el tubo de metal hasta que quede completamente insertado en la base ②. Suelte el botón.
3. Recueste la unidad y atornille los tres (x3) tornillos con las arandelas en la base para fijar el tubo de metal a la base ③.

Para desarmar: Destornille los tres (x3) tornillos que se encuentran debajo de la base, presione el botón de rotación y levante el tubo de metal para separarlo de la base.

! Jale ligeramente el tubo de metal para **VERIFICAR** que haya quedado debidamente asegurado.

4. Ponga la unidad en posición vertical y ubique el pasador de sujeción en el extremo superior del tubo de metal. Presione el pasador de sujeción al tiempo que desliza el asiento sobre el tubo de metal hasta que enganche con el pasador y se fije en su lugar ④.

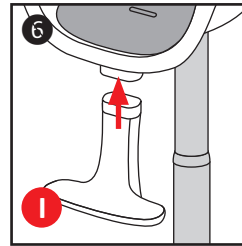
Para desarmar: Presione el pasador de sujeción y levante el asiento para separarlo del tubo de metal.

! **VERIFIQUE** que el pasador haya enganchado con el orificio de la base del asiento ⑤. Jale ligeramente el asiento para verificar que haya quedado debidamente asegurado.

5. Deslice el reposapiés hacia arriba por la apertura que se encuentra en la parte inferior de la base del asiento ⑥.

! Jale ligeramente el reposapiés hacia abajo para **VERIFICAR** que haya quedado debidamente asegurado al asiento.

Para desarmar: Presione el pasador de sujeción y jale el reposapiés hacia abajo para separarlo del asiento.



USING HIGH CHAIR

! WARNING!

FAILURE TO FOLLOW THESE INSTRUCTIONS COULD RESULT IN SERIOUS INJURY OR DEATH.

! WARNING!

THIS PRODUCT IS DESIGNED TO BE USED BY A CHILD WHO CAN SIT UPRIGHT UNASSISTED, UP TO A MAXIMUM WEIGHT OF 40 POUNDS (18.1 KG).

! WARNING!

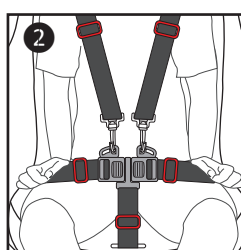
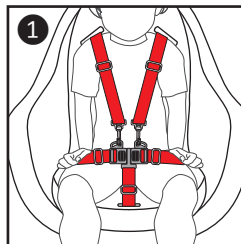
ENSURE HARNESS SYSTEM IS SECURE BY PULLING ON IT. CHECK FREQUENTLY. ALWAYS ADJUST HARNESS SNUGLY AROUND YOUR CHILD.

! WARNING!

LIFTING THE SEAT TO ITS HIGHEST POINT (RED INDICATOR) DISENGAGES THE HEIGHT ADJUSTMENT LOCKING MECHANISM ALLOWING YOU TO LOWER THE SEAT TO ITS LOWEST SEAT HEIGHT. THIS IS NOT A LOCKABLE SEAT HEIGHT.

1. Place your child in the seat. With the crotch strap between the child's legs, fasten the 5-point harness by securing both waist buckles to crotch buckle ①.

2. Adjust the harness so that it fits snugly around the child without causing discomfort. Slide the adjusters on the Shoulder, Waist and Crotch straps to tighten or loosen the harness system ②.



USO DE LA SILLA DE COMER

! ADVERTENCIA!

EL INCUMPLIMIENTO DE ESTAS INSTRUCCIONES PODRÍA RESULTAR EN LESIONES GRAVES O MUERTE.

! ADVERTENCIA!

ESTE PRODUCTO HA SIDO DISEÑADO PARA SER UTILIZADO POR NIÑOS QUE SON CAPACES DE SENTARSE ERGUIDOS SIN AYUDA, QUE PESEN HASTA UN MÁXIMO DE 18,1 KG (40 LIBRAS).

! ADVERTENCIA!

JALE EL SISTEMA DE ARNÉS PARA VERIFICAR QUE ESTÉ DEBIDAMENTE ASEGURADO. REVÍSELO CON FRECUENCIA. SIEMPRE AJUSTE BIEN EL ARNÉS EN TORNO AL NIÑO.

! ADVERTENCIA!

EL LEVANTAR EL ASIENTO A SU PUNTO MÁS ALTO (INDICADOR ROJO) LIBERA EL MECANISMO DE BLOQUEO DE AJUSTE DE ALTURA PERMITIÉNDOLE BAJAR EL ASIENTO A SU PUNTO MÁS BAJO. ESTA NO ES UNA ALTURA DE ASIENTO BLOQUEABLE.

1. Ponga al niño en el asiento. Manteniendo la correa y hebilla en la entrepierna del niño, abroche el arnés de 5 puntos asegurando ambas hebillas a la hebilla de la entrepierna ①.

2. Ajuste el arnés alrededor del niño, de modo que quede ajustado pero que no incómodo. Deslice las hebillas de ajuste en las correas del hombro, cinturón y entrepierna, para ajustar o aflojar el sistema del arnés ②.

To release harness: Press both buttons and separate both waist buckles from crotch buckle ③.

! ALWAYS USE THE CROTCH STRAP IN COMBINATION WITH THE WAIST STRAPS.

! ALWAYS SECURE THE CHILD IN THE RESTRAINT TO AVOID SERIOUS INJURY TO YOUR CHILD FROM FALLING OR SLIDING OUT.

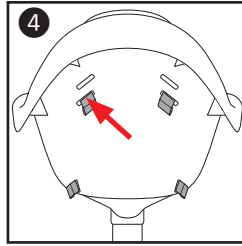
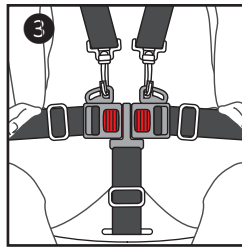
This high chair has **TWO** harness shoulder height positions. Choose the position most suitable for your child.

TO ADJUST HARNESS :

Slide the 2 folded ends of harness shoulder straps on backrest out through the seat ④.

TO INSTALL HARNESS:

Line up harness straps with openings on front of seat and turn each folded end of the harness strap so that it slides through the front of the seat. Ensure that each folded end of the harness strap is flush against the back of the seat by gently pulling on the front of the harness to ensure harness is locked in place.



Para soltar el arnés: Presione ambos botones y separe ambas hebillas del cinturón de la hebilla de la entrepierna ③.

! SIEMPRE USE LA CORREA DE LA ENTREPIERNA JUNTO CON LAS CORREAS DEL CINTURÓN.

! SIEMPRE ASEGURE AL NIÑO CON EL SISTEMA DE SEGURIDAD PARA PREVENIR LESIONES GRAVES SI SE CAE O ESCURRE DE LA SILLA.

Las correas de hombro de esta silla de comer tienen **DOS** alturas posibles. Elija la posición más adecuada para su niño.

PARA AJUSTAR EL ARNÉS:

Deslice los 2 extremos doblados de las correas de hombro del arnés que se encuentran en la parte posterior del asiento a través del asiento para retirarlas ④.

PARA INSTALAR EL ARNÉS:

Alinee las correas del arnés con las aberturas en la parte delantera del asiento y gire los extremos doblados de cada una de modo que pueda insertarlas a través del asiento. Verifique que los extremos doblados de cada correa del arnés queden a ras de la parte posterior del asiento y jale ligeramente del arnés para verificar que haya quedado debidamente asegurado.

SEAT HEIGHT ADJUSTMENT

! WARNING!

FAILURE TO FOLLOW THESE INSTRUCTIONS COULD RESULT IN SERIOUS INJURY OR DEATH.

! WARNING!

NEVER ADJUST SEAT WITH CHILD IN IT, THE CHILD SHOULD BE CLEAR OF ALL MOVING PARTS.

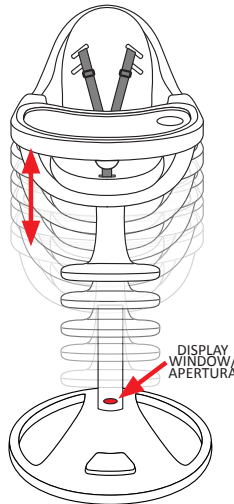
This high chair has **4** height positions.

TO RAISE SEAT:

Grasp both sides of seat and lift upwards. Look at display window in metal pole for color indicators.

TO LOWER SEAT:

Pull seat all the way up (to **RED** indicator), then push down on seat to lower. Seat must be lowered to lowest (**GREEN**) position in order to re-engage the height adjustment system.



AJUSTE DE LA ALTURA DEL ASIENTO

! ADVERTENCIA!

EL INCUMPLIMIENTO DE ESTAS INSTRUCCIONES PODRÍA RESULTAR EN LESIONES GRAVES O MUERTE.

! ADVERTENCIA!

NUNCA AJUSTE EL ASIENTO CON EL NIÑO SENTADO EN ÉL; MANTENGA AL NIÑO ALEJADO DE PIEZAS MOVIBLES.

El asiento de esta silla de comer tiene **4** alturas posibles.

PARA ELEVAR EL ASIENTO:

Tome ambos lados del asiento y jálelo hacia arriba. Vea el indicador de color en la apertura del tubo de metal.

PARA BAJAR EL ASIENTO:

Jale el asiento hasta arriba (al indicador **ROJO**), luego empuje el asiento hacia abajo para bajarlo. El asiento debe bajarse hasta la posición más baja (**VERDE**) para poder re-activar el sistema de ajuste de la altura.

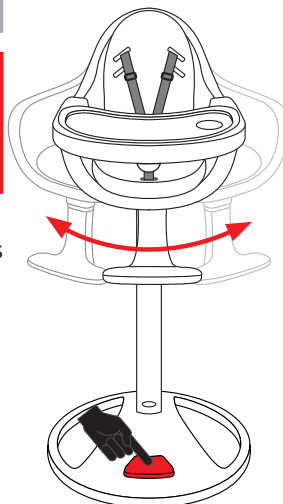
SEAT ROTATION ADJUSTMENT

! WARNING!

WHEN ADJUSTING ANY PART OF THIS PRODUCT, THE CHILD SHOULD BE CLEAR OF ALL MOVING PARTS.

TO ROTATE SEAT:

Press on rotation button on base, and rotate seat as desired.



AJUSTE DE ROTACIÓN DEL ASIENTO

! ADVERTENCIA!

MANTENGA AL NIÑO ALEJADO DE TODAS LAS PIEZAS MOVIBLES CUANDO AJUSTE CUALQUIER PARTE DE ESTE PRODUCTO.

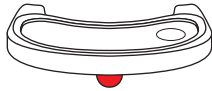
PARA ROTAR EL ASIENTO:

Presione el botón de rotación de la base y rote el asiento a la posición deseada.

USING TRAY

WARNING! DEATH OR SERIOUS INJURY CAN OCCUR

NEVER USE THE HIGH CHAIR WITHOUT THE TRAY T-BAR PROPERLY INSTALLED.

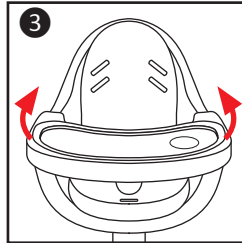
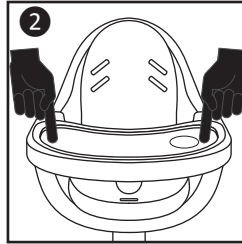
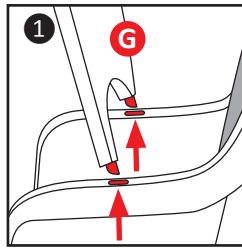


! WARNING: The child **MUST** be secured in the high chair at all times by the harness system. The tray is **NOT** designed to hold the child safely in the chair.

1. Locate both tabs on tray. Tilt tray upwards and insert both tabs into holes on seat armrests **1**.
2. Tilt tray flat and push down on tray with both hands until a 'click' locks tray in place **2**.

! ENSURE tray is secure by gently pulling up on it.
3. Snap the optional Removable Insert Tray into top of the molded section on the main tray if desired.

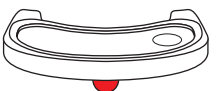
To remove tray: Using both hands, gently bend-out tray sides, tilt tray upwards and lift tray off the seat **3**.



USO DE LA BANDEJA

!ADVERTENCIA! POSIBILIDAD DE MUERTE O LESIONES GRAVES

NUNCA USE LA SILLA DE COMER SI LA BANDEJA "T-BAR" NO ESTÁ DEBIDAMENTE INSTALADA.



! ADVERTENCIA: El niño **DEBE** mantenerse asegurado en la silla de comer con el sistema de arnés en todo momento. La bandeja **NO** ha sido diseñada para retener al niño en forma segura en la silla.

1. Ubique las dos lengüetas en la bandeja. Incline la bandeja hacia arriba e inserte las dos lengüetas en los orificios correspondientes en los apoyabrazos **1**.
2. Incline la bandeja hasta quedar horizontal y presiónela con ambas manos hasta escuchar un "clic" que indicará que está en su lugar **2**.

! Jale ligeramente la bandeja para **VERIFICAR** que esté debidamente asegurada.

3. Si lo desea, puede encajar el cubre-bandeja removible opcional sobre la parte moldeada de la bandeja principal.

Para retirar la bandeja: Use las dos manos para doblar ligeramente los lados de la bandeja, incline la bandeja hacia arriba y levántela para separarla del asiento **3**.

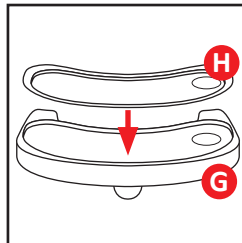
INSERT TRAY

TO REMOVE INSERT TRAY:

Lift tab on back of Insert Tray and lift up.

TO INSTALL INSERT TRAY:

Snap tab into place on the Main Tray.



REMOVING / INSTALLING FABRIC PAD (WHEN APPLICABLE)

The Fabric Pad may be removed for washing:

TO REMOVE FABRIC PAD:

1. Release the harness buckle by pressing both buttons and separating both waist buckles from crotch buckle.
2. Unclip shoulder belts from waist buckles
3. Pull the shoulder, waist and crotch belts through the holes in the Fabric Pad.
4. Remove Fabric Pad.

TO INSTALL FABRIC PAD:

1. Repeat the above steps in reverse order.

CARE AND MAINTENANCE

SEAT, METAL, PLASTIC AND FABRIC PARTS:

Wipe clean using a damp cloth with mild soap and warm water. **DO NOT** machine wash.

! DO NOT use bleach, detergent or any harsh chemicals.

! DO NOT use an abrasive material as it may scratch the surface.

Insert tray is dishwasher safe (top rack only).

HARNES:

The harness straps may be spot cleaned with a mild soap and warm water, and towel dried. **DO NOT** immerse the harness in water. Doing so may weaken them.

Check your product from time to time for loose screws, worn parts, torn material, etc. Tighten, replace or repair parts as needed. Use only Harmony replacements parts.

CUBRE-BANDEJA

PARA QUITAR EL CUBRE-BANDEJA:

Levante la lengüeta en la parte posterior del cubre-bandeja y levántelo.

PARA INSTALAR EL CUBRE-BANDEJA:

Encaje la lengüeta en su lugar en la bandeja principal.

CÓMO QUITAR / INSTALAR LA ALMOHADILLA DE TELA (SI APLICA)

La almohadilla de tela puede quitarse para lavarla:

CÓMO QUITAR LA ALMOHADILLA DE TELA:

1. Presione los dos botones de la hebilla del arnés para abrirlo y separar las dos hebillas del cinturón de la hebilla de la entrepierna.
2. Desenganche las correas de hombro de las hebillas del cinturón.
3. Jale las correas de hombro, el cinturón y la correa de la entrepierna por los orificios correspondientes para separarlas de la almohadilla de tela.
4. Quite la almohadilla de tela.

CÓMO INSTALAR LA ALMOHADILLA DE TELA:

1. Repita los pasos anteriores en orden inverso.

CUIDADO Y MANTENIMIENTO

EL ASIENTO Y LAS PARTES DE METAL, PLÁSTICO Y TELA:

Limpie con un trapo húmedo con un jabón suave y agua tibia. **NO** los lave a máquina.

! NO use cloro, detergente o cualquier químico fuerte.

! NO use un material abrasivo que podría raspar la superficie.

El cubre-bandeja puede lavarse en la máquina lavaplatos (únicamente en la rejilla superior).

ARNÉS:

Las manchas en las correas del arnés pueden tratarse con un jabón suave y agua tibia, y secarse con una toalla. **NO** sumerja el arnés en agua. Esto podría debilitar las correas.

Revise periódicamente su producto para verificar que no tenga tornillos sueltos, piezas desgastadas, material rasgado, etc. Ajuste, cambie o repare las piezas que lo necesiten. Use sólo repuestos de Harmony.

WARRANTY

This product was manufactured by Harmony® Juvenile Products (HJP). HJP warrants this product to the original retail purchaser as follows:

LIMITED 1-YEAR WARRANTY

This product is warranted against defective materials and workmanship for one year from the date of original purchase. An original receipt is required to validate your warranty. HJP will, at its option, provide replacement parts for this product or replace this product.

HJP reserves the right to discontinue or change fabrics, parts, models or products, or to make substitutions.

To make a claim under this warranty, you must contact HJP Customer Service at www.harmonyjuvenile.com, or call 1-877-306-1001, or write to 2450 Cohen Street, Montreal, Quebec, Canada, H4R 2N6.

Proof of purchase is required and shipping charges are the responsibility of the consumer.

WARRANTY LIMITATIONS

This warranty does not include damages which arise from negligence, misuse, or use not in accordance with this instruction manual.

LIMITATIONS OF DAMAGES

The warranty and remedies as set forth above are exclusive and in lieu of all others, oral or written, express or implied.

In no event will HJP or the retailer selling this product be liable to you for any damages, including incidental or consequential damages, or loss of use arising out of the use or inability to use this product.

PLEASE REGISTER THIS PRODUCT WITHIN 30 DAYS OF PURCHASE TO EXPEDITE WARRANTY CLAIMS AND TO VERIFY ORIGINAL DATE OF PURCHASE.

GARANTÍA

Este producto ha sido fabricado por Harmony® Juvenile Products (HJP). HJP garantiza este producto al comprador minorista original, de la siguiente manera:

GARANTÍA LIMITADA DE 1 AÑO

En caso de materiales defectuosos o defectos de fabricación, este producto está garantizado durante un año, a partir de la fecha de la compra original. Se requiere el recibo original de compra para poder validar la garantía. HJP proporcionará piezas de repuesto para este producto o reemplazará este producto, según lo considere pertinente.

HJP se reserva el derecho de discontinuar o modificar las telas, partes, modelos o productos, o de hacer sustituciones.

Para hacer un reclamo haciendo uso de esta garantía, debe ponerse en contacto con el Servicio a la Clientela de HJP en www.harmonyjuvenile.com o por teléfono, al número 1-877-306-1001 o escribiendo a 2450 Cohen Street, Montreal, Quebec, Canadá H4R 2N6.

Se requiere la prueba de compra y los gastos de envío son responsabilidad del consumidor.

LIMITACIONES DE LA GARANTÍA

Esta garantía no cubre los daños que puedan surgir por negligencia, mal uso o cualquier uso no conforme a las instrucciones del manual.

LIMITACIONES DE DAÑOS

La garantía y los recursos que aquí se indican son exclusivos y en lugar de cualquier otro, ya sea verbal o por escrito, expreso o implícito.

En ningún caso, ni HJP ni el comercio que le venda este producto tendrán responsabilidad legal hacia usted por cualquier daño, incluyendo los fortuitos o emergentes, o por inutilidad que pueda resultar del uso o de la inhabilidad para utilizar este producto.

POR FAVOR INSCRIBA ESTE ASIENTO DE SEGURIDAD EN LOS 30 DÍAS SIGUIENTES A SU COMPRA PARA ACELERAR EL PROCESO DE GARANTÍA Y VERIFICAR LA FECHA ORIGINAL DE COMPRA.